

・父が来不可  
 ・背景は白  
顔3cm

修正液不可  
訂正(一筆に25%以内)不可



顔 4cm

فرم درخواست ویزا  
**VISA-APPLICATION FORM**

فرم شماره: **TYO15**  
 Form nr-**TYO15**



Embassy of the Islamic Republic of Iran  
 Tokyo

1. First Name:	HANAKO	نام - 1															
2. Last Name:	SHIZEN	نام خانوادگی - 2															
3. Former Name:		نام خانوادگی قبلی - 3															
4. Father's name:	SHIZEN / FUMIO MR	نام پدر - 4															
5. Date and Place of Birth:	29/07/1973 TOKYO	تاریخ و محل تولد - 5															
6. Present Nationality:	JAPANESE	تابعیت فعلی - 6															
7. Former Nationality:		تابعیت قبلی - 7															
8. Sex:	female / زن <input checked="" type="checkbox"/> male / مرد <input type="checkbox"/>	جنسیت - 8															
9. Marital status:	Single / مجرد <input checked="" type="checkbox"/> Married / متاهل <input type="checkbox"/> Divorced / طلق <input type="checkbox"/> Widow / یتیم <input type="checkbox"/>	وضعیت تاهل - 9															
10. Type and Number of Passport:	ORDINARY TF1234567	نوع و شماره گذرنامه - 10															
11. Place and Date of Issue:	TOKYO 05 OCT 2002	محل و تاریخ صدور - 11															
12. Date of Expiry:	05 OCT 2012	تاریخ انقضاء - 12															
13. Profession:	EMPLOYEE	شغل - 13															
14. Permanent Address and Telephone No.:	0-0-0 NISHIKREBUKURO TOSHIMA-KU, TOKYO 171-0021 TEL: 03-XXXX-XXXX	آدرس و شماره تلفن محل سکونت - 14															
15. Employer's Address and Telephone No.:	DAIICHI KOGYO Co.Ltd. 2F MICHINDKU BLDG. KANDASAKUMACHO, CHIYODAKU, TOKYO 101-0025 TEL: 03-6666-0000	آدرس و شماره تلفن محل کار - 15															
16. Name and relationship of a companion(s) mentioned on passport: (Not for Japanese)		نام و نسبت همراهان ذکر شده در پاسپورت - 16															
<table border="1"> <thead> <tr> <th>نام و نام خانوادگی Full Name</th> <th>محل تولد Place of Birth</th> <th>تاریخ تولد Date of Birth</th> <th>نسبت Relationship</th> <th>توضیحات Remarks</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </tbody> </table>			نام و نام خانوادگی Full Name	محل تولد Place of Birth	تاریخ تولد Date of Birth	نسبت Relationship	توضیحات Remarks										
نام و نام خانوادگی Full Name	محل تولد Place of Birth	تاریخ تولد Date of Birth	نسبت Relationship	توضیحات Remarks													
17. Have you already visited Iran?	Yes / بله <input checked="" type="checkbox"/> No / خیر <input type="checkbox"/>	آیا قبلاً به ایران سفر کرده اید؟ - 17															
18. Purpose and Date of last visit to Iran:	SIGHTSEEING 03/09/2005	هدف و تاریخ آخرین سفر به ایران - 18															
19. Which countries have you visited?	TURKEY, ENGLAND, CHINA	به چه کشورهایی از ایران سفر کرده اید؟ - 19															

20. you have lived in any country more than six months. Please indicate the Country and purpose of stay. 20- چنانچه در کشوری بیش از شش ماه اقامت داشته باشید، علت آن را یاد کنید.

21. Type of visa requested: 21- نوع درخواستی مورد درخواست:

Work permit visa / با حق کار  Tourist / توریستی  pilgrimage / زیارتی   
 Transit / عبور  Entry / ورود  Service / خدمت   
 Diplomatic / دیپلماتیک  Multiple / کثیرالسفره  Press / مطبوعاتی   
 Educational / آموزشی   
 Single  Double

22. Purpose and duration of stay in Iran: 22- هدف از سفارت و مدت اقامت در ایران:

SIGHTSEEING  
 One week  Two weeks  One month  45 days  Two months  Three months   
 More than 3 months

23. Address and Telephone No. in Iran: 23- آدرس و شماره تلفن محل سکونت در ایران:

LALEH HOTEL FATEMI AVE, TEHRAN  
 TEL: 98-21-65602 | 必当社で承取している場合は記入不要。  
 お客様で呼称している場合は本社宛電話番号を記入下さい。

24. Employer's Address & Tel. No. in Iran: 24- آدرس و شماره تلفن محل کار در ایران:

25. Name of individuals & organizations you intend to visit in Iran: 25- نام اشخاص یا سازمانهایی که در ایران یا آنها ملاقات خواهید کرد:

26. Approximate date and border point of arrival in Iran: 26- تاریخ تقریبی و بند مرزی ورود به ایران:

26 DEC 2009 IMAM KHOMEINI

27. Intended means of transport & name of travel agency: 27- راه و وسیله نقلیه مورد نظر برای سفر و نام شرکت مسافرتی که قصد دارید از آن استفاده کنید:

IRAN AIR

28. Means of support during your stay in Iran: 28- محل تأمین هزینه اقامت در ایران:

自空欄

29. In case of transit, indicate if the next country & your final destination: 29- در صورت عبور از ایران یا توقف در کشوری دیگر، مشخص کنید به کدام کشور خواهید رفت:

30. Do you hold visa or residence permit for next country? 30- آیا پروانه یا اجازه اقامت کشور دیگری در مقصد یا ترانزیت؟

Yes  No

Date of application: تاریخ درخواست  
 Sign of applicant: امضاء درخواست کننده

18/10/2009 自然花子

این قسمت توسط مقامات تکمیل می شود

FOR OFFICE ONLY

شماره پروانه: \_\_\_\_\_ تاریخ صدور: \_\_\_\_\_ نوع پروانه: \_\_\_\_\_  
 مدت اقامت: \_\_\_\_\_ مدت اعتبار: \_\_\_\_\_

تاریخ: \_\_\_\_\_  
 مهر و امضاء: